

## «Украины» Разрядной книги 1475–1605 гг.

Олег Скобелкин

### *Ukrainy in the Razriadnaya kniga (official service book), 1475–1605*

*Oleg Skobelkin (Voronezh State University, Russia)*

Каждый исследователь, обращавшийся к тем или иным вопросам истории юга России XVI в., сталкивался с такими терминами разрядных книг, как «украина», «украины», «украинные города», «украинные воеводы», «украинные вести»<sup>1</sup>. Обычно исследователи или прямо указывали, или подразумевали, что «украина» – это устаревшая форма слова «окраина», и, соответственно, «украинный» – это нечто, располагающееся на окраине России. Однако обращение автора к теме возникновения и функционирования южного фронта России<sup>2</sup> позволило обнаружить одну странность: в XVI в. «украинными» назывались только южные города, а просто «украиной» или «украинами» почти всегда именовалась только одна окраина Московского государства – южная. Это позволяет предположить, что «украина» – это окраина государства, обладающая какими-то особыми признаками, отличающими её от прочих окраин. Для того чтобы выявить эти признаки, попытаемся понять, какой смысл в слово «украина» вкладывали составители самой подробной из разрядных книг – Разрядной книги 1475–1605 гг.<sup>3</sup>

Анализ текста источника позволил выявить два значения слова «украина»: 1) приграничные территории России; 2) приграничные территории сопредельных с Россией государств. В первом значении термин употреблен 124 раза; из них 116 раз им обозначен юг России. Следовательно, для составителей Разрядной книги употребление данного термина для обозначения южных приграничных районов являлось нормой. Ниже приводятся случаи такого использования термина (или его вариантов)<sup>4</sup>.

1) 1491/92 г. – «приходили тотаровя на украину на олексинские места и воевали по Вошане реке» (Т. 1. Ч. 1. С. 31.)

2) 1507/08 г. – «А князю Ивану и князю Петру Одоевским с товарищи... велел князь великий стояти на Брыни<sup>5</sup> оберегати украин» (Т. 1. Ч. 1. С. 100–103).

© 2015 г. О.В. Скобелкин

Статья подготовлена при поддержке РГНФ, проект № 14-01-00355.

<sup>1</sup> Судя по тому, что автору (ни в известных ему источниках, ни в цитатах из источников, видимых другими исследователями) ни разу не встретилось написание «уكرانيا» (через «о»), следует полагать, что в рассматриваемый период слово «украина» и производные от него производились с ударением на «а». Чтобы не возникало ассоциаций со словами «Украина» и «украинский», в авторском тексте изучаемые термины приведены с ударением на «а».

<sup>2</sup> Скобелкин О.В. Южный фронт России на рубеже 60–70-х гг. XVI в. // Вестник Тамбовского университета. Сер. Гуманитарные науки. 2013. № 10(126). С. 43–48.

<sup>3</sup> Разрядная книга 1475–1605 гг. Т. 1–4. М., 1977–2003 (далее – РК).

<sup>4</sup> Здесь и далее в подборках цитат: поскольку все цитаты взяты из одного источника, ссылки даны внутри текста в скобках с указанием только тома, части и странички РК.

<sup>5</sup> Река Брынь – левый приток Жиздры, впадающий в неё юго-западнее Козельска. Поскольку «козельские места» являлись местом периодических нападений татар, можно полагать, что в данном случае «оберегать» нужно было от них, а не от «литовских людей», и, следовательно, речь идёт о южных «украинах».

3) 1511/12 г. – «писал к великому князю... посол ево государев ис Крыму... что от Мин-Гирея царя отступили дети ево... пять царевичев, а хотят итить на великого князя *украины*... писал к великому князю князь Данило Васильевич Щеня и все воеводы, что тотаровя *на украину*, на одоевские места и на белевские, пришли, а иные тотаровя, отделясь, пошли вниз на олексинские места... А как пошли тотаровя с *украины*, и князь великий князю Данилу Васильевичю... велел ехать к себе. А как князь великий велел князю Данилу ехать к себе к Москве, как пошли царевичи с *украины* прочь из земли, а на Угре и по Упе велел государь быти воеводам по полком по берегу... приходили крымские царевичи на резанские места... и за ними ходили воеводы с Осетра на поля до Чернавы, и как царевичи посылали воевод *на украине*, и воротились... Того же году приходили *на украины* ширинские князи на Нугр и на Кистослова и на казельские места» (Т. 1. Ч. 1. С. 115–118, 120, 122).

4) 1512/13 г. – «приговорил князь великий з бояры итить ему вдругие к Смоленску, а без него быти воеводам *по украином* для береженья по полком... И велел государь быть на Туле воеводам по полком для береженья» (Т. 1. Ч. 1. С. 127–128).

5) 1527/28 – приходили ис Крыму *на украину*... царевичи со многими людьми» (Т. 1. Ч. 2. С. 207).

6) 1549/50 г. – «сказовал Богданко, что... пришли люди многие на великого князя *украины*... лезли Донец в Великом перевозе и по иным перелазом с крымскую сторону многие люди... а идут на царевы и великого князя *украины*... как царь и великий князь с Резани пошел к Москве, а *по украинам* от поля велел быти воеводом» (Т. 1. Ч. 2. С. 388–389, 393).

7) 1550/51 г. – «были воеводы на Резани по нагайским вестям, что идут на государевы *украины* на мещерские места и на Старую Рязань нагайские мурзы» (Т. 1. Ч. 2. С. 396).

8) 1551/52 г. – «государь... приговорил... будет про крымского царя подлинной вести, что ему на государевы *украины* не быть» (Т. 1. Ч. 3. С. 411–412).

9) 1553/54 г. – «А стояли те воеводы *по украине* по всем местом... и сказали, что... Юсупу князю с теми людьми со всеми быти на царевы и великого князя *украины*» (Т. 1. Ч. 3. С. 454, 455).

10) 1555/56 г. – «сказывали, что царь крымской готов со всеми людьми, а быти ему допозна на царевы и великого князя *украины* часа того... И тот полоняник сказывал, что царь крымской ис Крыму с весны выходил... а итить было ему на царевы и великого князя *украины*... И приехал к государю Сенька Куков, а привел с собою полоняника с царевы и великого князя *украины*. И тот полоняник сказывал... что... царь крымской в Крым воротился... а *под украины* отпустил мурзы» (Т. 1. Ч. 3. С. 501, 513–514).

11) 1556/57 г. – «писал ис Крыму Федор Загрязской, что крымскому царю быть подлинно на государевы *украины*» (Т. 2. Ч. 1. С. 13).

12) 1557/58 г. – «крымской царь хочет итти на государевы *украины*, а того-де не ведомо, на которые места... А как царевичь поворотил *от украины* от Мечи, а воеводы пошли изо Мценску за царевичем наспех по полком» (Т. 2. Ч. 1. С. 33, 38).

13) 1558/59 г. – «приговорил царь и великий князь Иван Васильевич всеа Руси... Девлит Гирея царя стоять и как ему своих *украин* беречь... Того же году пришла весть с Поля, что крымской царь идет на государеву *украину*» (Т. 2. Ч. 1. С. 45, 60).

- 14) 1561/62 г. – «были *на украине* под людьми воеводы по полком» (Т. 2. Ч. 1. С. 108).
- 15) 1565/66 г. – «были те же полки *на украине* против крымского царя под Болховым... как царь крымской или большие крымские люди на ево государевы *украины* пойдут» (Т. 2. Ч. 1. С. 198, 204).
- 16) 1566/67 г. – «а по вестям итти им против царя на берег и против короля *от литовские украины*, которые наперед пойдут на государеву *украину*» (Т. 2. Ч. 1. С. 218).
- 17) 1567/68 г. – «*на украине* велел государь стоять из опришнины же воеводам... приходили царевичи *на украину*, и ходили воеводы з берегу против царевичей за реку» (Т. 2. Ч. 2. С. 231, 234).
- 18) 1568/69 г. – «приходили на государевы *украины* крымские люди на адуевские места и на чернские и на белевские... Того же году апреля роспись от поля *на украине* по городом воеводам... А как будут которые вести, буде крымские люди учнут воевать государевы *украины*, и итти за реку из большово розряду... А как царь и царевичи учнут которыя *украины* воевать, а к берегу их не почаять для большово дела, и за реку идти» (Т. 2. Ч. 2. С. 238, 247–249).
- 19) 1569/70 г. – «розряд от Поля *на украине* и по берегу воеводам по городом... А буде воинские люди или царевичи учнут воевать *украины*, которые за рекою... а хотели итти на государевы *украины*, а того не ведаем, на которые места» (Т. 2. Ч. 2. С. 252, 263–264).
- 20) 1571/72 г. – «прииде крымской царь Девлет Гирей на государевы *украины*... И *с украины* крымской царь пришел к Оке реке к берегу» (Т. 2. Ч. 2. С. 310).
- 21) 1573/74 г. – «как береженье учинить на осень до зимы для приходу на государеву *украину* крымским большим воинским людям... А буде придут на государевы *украины* крымские люди» (Т. 2. Ч. 2. С. 356, 357).
- 22) 1579/80 г. – «по крымским вестям, что приходили на государевы *украины* крымские люди... на тульские и на каширские места... государь... приговорил по крымским вестям, как быть воеводам на берегу *по украинным городом*... А стояли те воеводы *на украине* по росписи... А по вестям... что быть на государеву *украину* крымским царевичам с крымскими людьми» (Т. 3. Ч. 1. С. 122–124, 156).
- 23) 1583/84 г. – «послал царь и великий князь... *на украину*... против крымских людей. А крымские люди многие приходили на города: на Белев, на Козелеск, на Воротынеск, на Мещеск» (Т. 3. Ч. 2. С. 39–40).
- 24) 1595/96 г. – «были воеводы на берегу и *по украинным городом*, и которых воевод з берегу *из украинных городов* отпустите по домом... И как приходили на государеву *украину* воинские люди, и многих крымских и нагайских людей и воеводы побили... А *по украинном* тогда были воеводы по городом» (Т. 3. Ч. 2. С. 69–70, 72–73, 84, 85).
- 25) 1587/88 г. – «только придут *на украину* крымские люди... быть им воеводами: князю Ондрею Хилкову на Орле, а князю Михаилу Кашину в Новосили, а Михаилу Салтыкову в Белеве; и они для того били челом государю об указе: нечто придут крымские люди *на украину*» (Т. 3. Ч. 2. С. 110, 111).
- 26) 1588/89 г. – «государь велит быть по росписи в сходе с серпуховским воеводою на берегу в большом полку в приход воинских людей к берегу или *в украинских местех*» (Т. 3. Ч. 2. С. 122).

27) 1589/90 г. – «велел государь быть бояром своим и воеводам *на украине* для приходу крымских людей по полком» (Т. 3. Ч. 2. С. 162).

28) 1590/91 г. – «А как пойдут крымские воинские люди на государевы *украины*, и быть воеводам под людьми по полком по росписи... как послали *на украину* той же весны воевод... приехали к государю... с поля многие проезжие станицы, а сказали государю, что идет на его государеву *украину* крымской царь... писали к государю с Ливен воеводы... что идет на государевы *украины* крымской царь Каза Гирей... Другой розряд послан *на украину* на Тулу» (Т. 3. Ч. 2. С. 194, 198–199, 203, 205, 235).

29) 1591/92 г. – «крымской царь Коза Гирей приходил на государеву *украину* и к Москве неволею, а велел ему идти на государеву *украину* турецкой царь... приходили на государевы *украины*, на Михайловские места, и на Коширские, и на Дедиловские, и на Веневские, и на Резанские места крымские царевичи... А *украинским* воеводам всем во всех *украинских городех* государь велел стоять по своим местом... писал государь *на украину* в большой полк в Адуев» (Т. 3. Ч. 3. С. 22, 36, 39, 42).

30) 1592/93 г. – «писал государь... *на украину* большой полк... А как придут воинские крымские люди на государеву *украину*, и быти в тех полках в сходе по росписи *украинным* воеводам... А в приговоре и в скаске, как тех воевод послали на берег, а будут вести про крымсково царя или про царевичев, что идут на государеву *украину*... И про крымсково царя приход и про царевичев вестей не было... что им быти на государевы *украины*... писал государь... на Тулу... как придет царь, или царевичи, или воинские люди на государеву *украину*... и будет не случитца бой с тотары на государеве *украине*... и воеводам ходить... на тотары до Новосили и дале» (Т. 3. Ч. 3. С. 44, 46, 56–57, 63–64).

31) 7102 (1593/94) г. – «государь велел быти на берегу по полком, как прямые вести будут про приход на государевы *украины* крымсково царя... А как придут на государевы *украины* крымские воинские люди, и под теми воинскими людьми быть воеводам... И писал к государю из Шацково воевода... что стоят де те воинские нагайские люди... а приходити де им на Шацкие и на Резанские места. И государь послал по тем вестям с Москвы воевод своих по городом на Рязанские и на Шацкие *украины*... А велел государь... беречь тово и проводывать, где будет на которые государевы *украины* те воинские люди крымские и нагайские придут... послал государь засек делать на *украину*» (Т. 3. Ч. 3. С. 72–73, 76–79; Т. 4. Ч. 1. С. 5).

32) 1594/95 г. – «чтоб крымской царь... на наши *украины* безвесно не пришли... чтоб на Туле и по всем *украинам* и на берегу бояром нашим и воеводам вести всякие ведомы были... А как придут на государевы *украины* крымские воинские люди, и быти государевым воеводам в сходе под воинскими людьми по полком» (Т. 3. Ч. 3. С. 89–93, 95).

33) 1595/96 г. – «велел государь... *на украине* быти на осень воеводам своим для приходу крымских людей по полком... А как придут крымские воинские люди на государеву *украину*, и тогда воеводы были в сходе по полком» (Т. 3. Ч. 3. С. 99, 101).

34) 1596/97 г. – «велел государь быть в осень после больших воевод *на украине* воеводам... Того же году посланы дворяне *на украину* для того, что казаки на Волге громили нагай, и они то *по украинным городом* сыскивали» (Т. 3. Ч. 3. С. 113, 147).

35) 1597/98 г. – «и в роспросе им тот язык сказал, что... идет крымский царь на государевы *украины*... А на *украине* велел государь быть после своего приходу воеводам своим и головам» (Т. 4. Ч. 1. С. 22, 24, 41, 48).

36) 1599/1600 г. – «А в осень с Покрова Пресвятыя Богородицы велел государь быть на *украине* воеводам своим» (Т. 4. Ч. 1. С. 79).

37) 1600/01 г. «были на *украине* в городех воеводы... велел государь на осень быть на *украине* воеводам» (Т. 4. Ч. 1. С. 109).

38) 1601/02 г. – «велел государь быти воеводам на *украине* полком» (Т. 4. Ч. 1. С. 130).

39) 1602/03 г. – «велел государь быти воеводам на *украине* по полком... послал государь смотреть на *украину* ратных людей во Мценск и в Новосиль, и на Орел» (Т. 4. Ч. 2. С. 55, 60).

40) 1603/04 г. – «велел государь быти воеводам на *украине* по полком для крымских людей приходу» (Т. 4. Ч. 2. С. 67).

41) 1604/05 г. – «на *украине* были воеводы по полком» (Т. 4. Ч. 2. С. 98).

Как видно из приведённых примеров, за 114 лет (с 1491/92 по 1604/05 г.) юг России обозначался различными вариантами слова «укра́ина». Термин использовался в нескольких вариантах: «укра́ина», «укра́ины», «государева укра́ина», «государевы укра́ины», «великого князя укра́ины», «царевы и великого князя укра́ины», «наши укра́ины», «Рязанские и Шацкие укра́ины», «укра́инские места». Все они синонимичны и обозначают часть территории России, на которую «пришли», «идут» или «хотят иттить» крымские или/и ногайские татары, а также черкасы<sup>6</sup>; которые «учнут» её «воевать». Эту территорию нужно «оберегать»; для «береженья» туда регулярно посылают войска, там «стоят» воеводы с полками, там строят и ремонтируют засеки. Воеводам предписывалось следить, чтобы «воинские люди» «безвестно» туда не пришли и не учинили «порухи»; следовало также вести разведку. Иными словами, «укра́ины» – это территория, на которой ведутся военные действия или ожидается их ведение. Первоначально «укра́ина» примыкала к Полю<sup>7</sup>, но по мере основания новых городов она начала сдвигаться к югу. С учётом этого можно заключить, что все перечисленные выше термины обозначали ту территорию, которую исследователи в последнее время стали называть южным фронтиром России<sup>8</sup>.

Терминами «укра́ина» и «укра́ины» в Разрядной книге несколько раз называются приграничные территории Московского государства, расположенные не на юге:

1) 1534/35 г. – «збираютца королевские люди и воеводы со многими людьми литовскими, да понаймовал король многих людей и ляхов, а хотят иттить на великого князя *украины*, на смоленские места» (Т. 1. Ч. 2. С. 252).

2) 1554/55 г. – «збираютца свияского короля немецкие люди в Выборе, а хотят быти на царевы и великого князя *украины*» (Т. 1. Ч. 3. С. 499).

3) 1579/80 г. – «литовские люди, король Степан Обатур приходил на государеву *украину*» (Т. 3. Ч. 1. С. 151).

4) 1590/91 г. – «А в поход под немецкие люди велено из Новагорода ходить, как немецкие люди придут на государевы Ноугороцкие или на иные *украи-*

<sup>6</sup> Жители той части Великого княжества Литовского (позже Речи Посполитой), которой впоследствии предстояло стать Украиной в современном смысле этого слова.

<sup>7</sup> О термине «Поле» см.: Загоровский В.П. История вхождения Центрального Черноземья в состав Российского государства в XVI веке. Воронеж, 1991. С. 6–8.

<sup>8</sup> Соотношение понятий «укра́ина» и «фронтир» ещё требует дополнительных изысканий.

ны... А поход тогда из Новгорода под немецкие люди... не был, потому что немецкие люди на государевы Новгородские *украины* не бывали» (Т. 3. Ч. 2. С. 181–182); «приехал в Ывангород... свийской немчин, а в роспросе сказал, что идут на государевы *украины* на Копорские места от Колывани немецкие люди» (Т. 3. Ч. 2. С. 186).

5) 1591/92 г. – «А пишет в государеве росписи: как придут немецкие люди на государевы *украины*» (Т. 3. Ч. 3. С. 18, 19).

Во всех приведённых случаях мы видим ту же особенность «*украины*», что и на юге: это приграничная территория России, на которую нападают или же нападение ожидается.

Во втором значении (нероссийская территория) слово «*украина*» в Разрядной книге само по себе не употребляется, а всегда используется в форме «от такой-то *украины*» для обозначения приграничной территории Московского государства, которая примыкает к приграничной территории («*украине*») соседнего государства. Нероссийских «*украин*» Разрядная книга знает четыре: казанскую, литовскую, немецкую и крымскую (она же – «польская»<sup>9</sup>).

Казанская *украина* упоминается в Разрядной книге 12 раз, в 1536/37, 1539/40, 1540/41, 1542/43, 1546/47, 1547/48, 1548/49, 1549/50, 1555/56, 1570/71, 1582/83, 1583/84 гг.<sup>10</sup> Здесь семантика термина более сложная, нежели в случае с российской «*украиной*». С одной стороны, «казанская *украина*» – это территория Казанского ханства, упоминания которой в Разрядной книге появляются в случае нападений казанских татар на русские земли. Хронологически это наиболее ранние случаи использования термина. Начиная с записи 1542/43 г. содержание термина меняется: теперь «казанская *украина*» упоминается в связи либо с российскими походами в Поволжье, либо с карательными экспедициями на территорию бывшего Казанского ханства. Последнее – особенно любопытно, поскольку позволяет предполагать, что даже спустя 30 лет после завоевания Казани территория ханства рассматривалась составителями Разрядной книги как не вполне «своя». «Казанская *украина*» возникает в записях Разрядной книги только в условиях военных действий, связанных с территорией Казанского ханства как до, так и после его завоевания. В отсутствие военных действий термин не используется. В этом плане, на первый взгляд, особняком стоит известие 1570/71 г. о постройке (или перестройке) крепости в Тетюшах, поскольку в этом году разрядная книга никаких военных действий не упоминает. Однако представляется, что использование в контексте данного сообщения термина «казанская *украина*» вполне объяснимо: крепость должна была стать одной из баз войск для ведения военных действий против периодически восставшей черемисы.

Такая же картина наблюдается в случаях употребления в Разрядной книге терминов «литовская *украина*» и «немецкая *украина*». Почти всегда они появляются в источнике в связи с войнами. В большинстве случаев их упоминания связаны с участием России в Балтийских войнах второй половины XVI в.<sup>11</sup> Пос-

<sup>9</sup> От слов «Поле».

<sup>10</sup> РК. Т. 1. Ч. 2. С. 268, 270, 281, 290, 303, 309, 330, 336, 353–354, 362–364, 386; Ч. 3. С. 500–501, 508; Т. 2. Ч. 2. С. 273; Т. 3. Ч. 2. С. 6, 7, 14, 25, 26.

<sup>11</sup> А.И. Филюшкин убедительно показал, что «с исторической точки зрения корректнее говорить не о Ливонской войне, а о серии Балтийских войн»; собственно Ливонская война закончилась не в 1583 г., а в 1561 г., после чего начался новый раунд Балтийских войн (Филюшкин А.И. Ливонская война или Балтийские войны? К вопросу о периодизации Ливонской войны // Балтийский вопрос в конце XV–XVI в. М., 2010. С. 91, 93).

кольку боевые действия велись или могли вестись одновременно с «литвой» и с «немцами», во многих записях обе эти «украины» упоминаются вместе.

1) 1527/28 г. – «роспись бояром и воеводам *от литовские украины*» (Т. 1. Ч. 2. С. 205).

2) 1557/58 г. – «А как воеводы из Немецкие земли вышли, и были *от немецкие украины* воеводы на годовой по городом» (Т. 2. Ч. 1. С. 21).

3) 1562/63 г. – «А как государь пошел с Лук Великих к Москве, и розписал по городовым службам *от немецких городов и от литовские украины ... от литовские украины* были бояре и воеводы по городом» (Т. 2. Ч. 1. С. 138, 143).

4) 1563/64 г. – «роспись годовым бояром и воеводам *от литовские украины...* роспись *от литовские украины* царю Шиголею и бояром и воеводам, а стояти им в Вязьме, и в Дорогобуже, и во Ржеве; другим людям стоять в Колуге; третьим людям стоять на Луках, и в Торопце, и в Порхове... Да в Вязьме же и во Ржеве *от литовские украины* быти» (Т. 2. Ч. 1. С. 150, 156, 158).

5) 1564/65 г. – «роспись *от литовские украины и от немецкие* по городом... Того же году розряд *от литовские украины...* Роспись воеводам по полком *от литовские украины*» (Т. 2. Ч. 1. С. 172, 191, 192).

6) 1566/67 г. – *от литовские украины* годовали воеводы... И на Москве бояре и воеводы, а по вестям итти им против царя на берег и против короля *от литовские украины* (Т. 2. Ч. 1. С. 213, 218).

7) 1574/75 г. – «[Разряд – О.С.] *от литовские украины*» (Т. 2. Ч. 2. С. 376).

8) 1575/76 г. – «роспись по городом для осады *от польские и от литовские украины...* *От литовские украины и от немецкие* воеводы... *От немецкие украины* были воеводы» (Т. 2. Ч. 2. С. 394, 397, 398).

9) 1577/78 г. – «роспись *от литовские украины и от немецкие* и новых немецких городов... годовая и для осады... *От литовские и от немецкие украины*» (Т. 3. Ч. 1. С. 36, 38).

10) 1578/79 г. – «По осадом *от польские и от немецкие украины...* *От литовские украины...* *От немецкие украины по осадом*» (Т. 3. Ч. 1. С. 64, 65, 67).

11) 1580/81 г. – «А после больших воевод были *от литовские украины* воеводы во Ржеве... росписал государь... как быть воеводам и с ними людям *от литовские и от немецкие украины* по осадом и по полком» (Т. 3. Ч. 1. С. 169, 183).

12) 1581/82 г. – «по годовым *от литовское украины и по украинным городом* были воеводы» (Т. 3. Ч. 1. С. 218).

13) 1582/83 г. – «по осадам *от немецкие и от литовские и от крымские украины* были воеводы» (Т. 3. Ч. 2. С. 11).

14) 1583/84 г. – «и *от литовские украины и от немецкие* и на Москве осадная роспись... роспись воеводам... и в Новгороде, и во Пскове *от немецкие и от литовские украины*, по осадом... *От немецкие и от литовские украины* были по городом» (Т. 3. Ч. 2. С. 23, 27, 29).

15) 1593/94 г. – «велел государь итти воеводам своим *от немецкие украины* по городом» (Т. 3. Ч. 3. С. 80).

16) 1597/98 г. – «посыланы были воеводы по городом *на литовскую и на немецкую украину* для укрепления Московского государства от погранишних государств... *были от немецкие, и от литовские, и от крымские украины* воеводы и головы по городом» (Т. 4. Ч. 1. С. 3, 11).

17) 1599/1600 г. – «*от немецкие, и от литовские украины, и от крымские украины* по годовым службам были воеводы и головы» (Т. 4. Ч. 1. С. 93).

Как видно из приведённой подборки, только в трёх случаях (1527/28 г., 1597/98 г. и 1599/1600 г.) использование указанной терминологии, на первый взгляд, никак не связано с войнами. Однако в 1527/28 г. истекал срок перемирия, заключённого с Великим княжеством Литовским в 1522 г.<sup>12</sup>; в 1599/1600 г. сложилась чрезвычайно сложная ситуация в отношениях с Речью Посполитой, в том числе вокруг «немецких» владений Польско-Литовского государства<sup>13</sup>. Что же касается ситуации 1597/98 г., разрядная книга прямо указывает на меры, предпринятые «для укрепления Московского государства от погранишных государств» в связи со смертью царя Фёдора Ивановича<sup>14</sup>. Таким образом, все три случая употребления слова «украина» могут быть интерпретированы как свидетельство того, что составители разрядов допускали возможность начала войны в эти годы.

Что касается нероссийской территории на юге, являвшейся северной частью Поля, то разрядная книга, как уже говорилось, использует для неё два термина – «крымская Украина» и «польская Украина». Оба эти термина использованы в следующих случаях:

1) 1549/50 г. – «А на Коломне з Дмитреева дни тое зимы были воеводы государевы *от крымские Украины...* с Вербнова воскресенья были воеводы *от крымские Украины* от поля... роспись от поля *от крымские Украины* по берегу» (Т. 1. Ч. 2. С. 382, 385–387).

2) 1554/55 г. – «были воеводы *от крымские Украины* на первой срок з Благовещеньева дни» (Т. 1. Ч. 3. С. 484).

3) 1570/71 г. – «розряд *от польские Украины. По украинским городом* были воеводы» (Т. 2. Ч. 2. С. 275).

4) 1572/73 г. – «роспись на весну *от польские Украины по украинным городом* воеводам» (Т. 2. Ч. 2. С. 338).

5) 1574/75 г. – «розряд *от польские Украины*» (Т. 2. Ч. 2. С. 375).

6) 1575/76 г. – «роспись по городом для осады *от польские и от литовские Украины*» (Т. 2. Ч. 2. С. 394).

7) 1576/77 г. – «приговорили бояре по вестям, как приходили литовские люди к Новугородку Северскому и на орловские места, а иные на темниковские места, где которым пригоже воеводам стоять, тому роспись... *От польские Украины*» (Т. 2. Ч. 2. С. 416).

8) 1577/78 г. – «роспись *от литовские Украины и от немецкие* и новых немецких городов и от *крымские Украины* годовая и для осады» (Т. 3. Ч. 1. С. 36).

9) 1578/79 г. – «По осад *от польские и от немецкие Украины*» (Т. 3. Ч. 1. С. 64).

10) 1579/80 г. – «приговорил государь, которым быть воеводам на первой срок на Вербное воскресенье. *От польские Украины*, и тому роспись... *А от крымские Украины* велел государь быть воеводам по городом по росписи (Т. 3. Ч. 1. С. 118, 124).

---

<sup>12</sup> См., например: Сборник Императорского Русского исторического общества. Т. 35. СПб., 1882. № 95. С. 674, 676; № 96. С. 678.

<sup>13</sup> См.: *Флоря Б.Н.* Русско-польские отношения и балтийский вопрос в конце XVI – начале XVII века. М., 1973. С. 93, 132, 134; История внешней политики России. Конец XV – XVII в. (От свержения ордынского ига до Северной войны). М., 1999. С. 197–198.

<sup>14</sup> Что касается Речи Посполитой, то там возник план официального выдвижения кандидатуры Сигизмунда III на русский трон (*Флоря Б.Н.* Русско-польские отношения и политическое развитие Восточной Европы во второй половине XVI – начале XVII в. М., 1978. С. 248).

11) 1582/83 г. – «по осадам *от немецкие и от литовские и от крымские украины* были воеводы» (Т. 3. Ч. 2. С. 11).

12) 1583/84 г. – «наряд береговой и украинной, и казанские походы зимние и летние, и по годовым службам в Казани и в казанских пригородках от казанские стороны, и *от крымские украины*, и в Новгороде, и во Пскове, и в Смоленске, и *от литовские украины и от немецкие* и на Москве осадная роспись» (Т. 3. Ч. 2. С. 23).

13) 1584/85 г. – «были воеводы и головы от немецкие стороны *и от крымские украины* по городом» (Т. 3. Ч. 2. С. 57).

14) 1590/91 г. – «после роспуску послал государь *от крымские украины* воевод своих по новой росписи от поля для приходу крымских людей» (Т. 3. Ч. 2. С. 175).

15) 1591/92 г. – «послал государь воеводу своево князь Ондreja Дмитриевича Звенигороцкова, а велел ему государь поставить *от крымские украины* на поле город Елец... велел государь быть воеводам своим *в украинных городех от крымские украины*» (Т. 3. Ч. 3. С. 23, 29).

16) 1593/94 г. – «*от польские украины* велел государь ходить на поле за крымскими людьми воеводам своим» (Т. 3. Ч. 3. С. 69).

17) 1597/98 г. – «были *от немецкие, и от литовские, и от крымские украины* воеводы и головы по городом... А по украинным городам *от крымския украины* осадные люди... послал государь... воевод своих *по украинным городом от крымские украины* по полком» (Т. 4. Ч. 1. С. 11, 15, 17).

18) 1599/1600 г. – «велел государь быти *от крымские украины* с весны на своей государеве службе *в украинских городех* своим государевым бояром и воеводам по полкам... *от немецкие, и от литовские украины, и от крымские украины* по годовым службам были воеводы и головы» (Т. 4. Ч. 1. С. 87, 93).

19) 1600/01 г. – «сказали бояром и воеводам быти по полком на берегу *с крымские украины*» (Т. 4. Ч. 1. С. 119).

Кроме того, термин «крымская укрáина» в Разрядной книге дважды употреблён для обозначения русской приграничной территории на юге, т.е. в значении слова «укрáина»:

1) 1567/68 г. – «послал государь воевод своих *на крымскую украину*»<sup>15</sup> (Т. 2. Ч. 2. С. 229–230).

2) 1568/69 г. – «сход *с крымские украины*, а быти им (воеводам. – О.С.) по росписи по полком» (Т. 2. Ч. 2. С. 247).

Термин «крымская укрáина» появляется относительно поздно, лишь в 1549/50 г. Это позволяет предположить, что резкое усиление крымской активности после нашествия 1541 г.<sup>16</sup> привело к осознанию составителями Разрядной книги двух моментов: во-первых, территория Поля стала источником постоянной военной опасности, а во-вторых, территория Поля – в какой-то мере подконтрольна Крыму. Вместе с тем вполне возможно, что появление термина свидетельствует и о том, что к рубежу 1540–1550-х гг. сформировался план русской экспансии в направлении Поля путём строительства крепостей. Возведение с 1551 по 1568 г. 13 городов южнее Оки<sup>17</sup> косвенно подтвержда-

<sup>15</sup> В росписи названы города Дедилов, Михайлов, Пронск, Орёл.

<sup>16</sup> Загоровский В.П. Указ. соч. С. 79–85.

<sup>17</sup> Михайлов (1551), Шацк (1553), Дедилов (1554), Болхов (1555), Ряжск (1557), Псельский город (1558), Плова (1560), Солова (ок. 1562 г.), Крапивна (не позднее 1569 г.), Новосиль (ок. 1563 г.), Орёл (1566), Елифань (1566), Данков (1568).

ет такое предположение. Периодическое чередование терминов «крымская укрáина» и «польская укрáина» можно рассматривать как свидетельство того, что подконтрольность Поля крымскому хану не воспринималась в Москве как абсолютная.

Итак, термином «укрáина» или «укрáины» в Разрядной книге назывались те приграничные территории, на которых велись военные действия, планировалось их ведение или же их ведение ожидалось. При наличии военных действий или их угрозы термины «укрáина» или «укрáины» не обязательно применялись для обозначения соответствующих территорий, однако без войны или возможности её начала указанные термины в Разрядной книге не применялись.